

Pastoralraum Surbtal-Würenlingen

Unterendingen St. Georg
Ehrendingen St. Blasius
Lengnau-Freienwil St. Martin
Würenlingen St. Michael

Pastoralraumpfarrer
 Gregor Domanski
 TEL 079 349 68 95
 MAIL seelsorger@pfarrei-lengnau-freienwil.ch

Pastoralraum-Sekretariat
 c/o Kath. Pfarramt
 Alte Surbtalstrasse 26, 5305 Unterendingen
 TEL 056 242 11 30
 MAIL info@pastoralraum-s-w.ch
 WEB www.pastoralraum-surbtal-wuerenlingen.ch

Abschlussgottesdienst von Hans Zbinden



Am 27. Juni 2021 fand bei der katholischen Kirche Unterendingen der Abschlussgottesdienst des Gemeinseelsorgers Hans Zbinden statt. Um im Rahmen der Corona-Bedingungen möglichst Vielen eine Teilnahme zu ermöglichen, war auf dem Kirchplatz ein Zelt aufgestellt worden. So

konnten bei strahlendem Sommerwetter die zahlreichen Gottesdienstbesucher im Freien Platz nehmen und miteinander den Familiengottesdienst feiern. Die Feier galt dem Abschied des Seelsorgers Hans Zbinden und ebenso all den Kindern, die dieses Jahr die katechetischen Kurse abgeschlossen haben.

Mit der Begleitung von Cello und Klavier wurde die Feier festlich und fröhlich gestaltet. Man genoss auch das gemeinsame Singen von Kirchenliedern. Die dekorierten Gemälde von Firmlingen, die ein lachendes und ein trauriges Gesicht darstellten, symbolisierten die beiden Seiten des Abschiedes.

Nach dem Gottesdienst war die Zeit für die Verabschiedung von Hans Zbinden. Zuerst gab es von der Kirchenpflege grossen Dank für die von Hans Zbinden geleistete Arbeit als Seelsorger der Kirchgemeinde Unterendingen in den letzten sieben Jahren. Dann erzählten alle Mitarbeiter der Katechese ein besonderes persönliches Erlebnis mit Hans Zbinden zu dem sie ein Geschenk überreichten, das das Erlebnis symbolisierte. Grossen Dank gab es auch von den Hela-Leitern und Ministranten für die großartige Unterstützung in all den Jahren. Zuletzt bedankte sich der Frauenbund für die allzeit gute Zusammenarbeit.

Hans Zbinden hat sich sehr über die vielen Dankesworte gefreut. In seinem «Unruhestand» hat er nun mehr Zeit für seine Hobbys, für die er passende Geschenke bekommen hat, die ihn an diese Verabschiedung erinnern werden.

Beim anschliessenden Apéro konnten alle mit ihm anstossen und sich persönlich verabschieden. Jedoch fällt der Abschied nicht ganz so schwer, da Hans Zbinden in der Region bleibt und die Möglichkeit besteht, ihn weiterhin anzutreffen.

Text Anna Bründel, Foto Wolfgang Erb

Seelennahrung



Wie der Körper täglich Nahrung braucht, so auch die Seele.

Schön ist es, wenn das Wort Gottes ein täglicher Begleiter ist wie Essen und Trinken.



GOTTESDIENSTE

➔ Sonntag, 18. Juli

09.00 Lengnau

Eucharistiefeier (Walter Gagesch)
 Nach einer langen Pause gibt es wieder den beliebten Chilekafi. Sie sind herzlich willkommen!
 Kollekte: Glückskette für «Coronavirus International»

09.00 Würenlingen

Eucharistiefeier (G. Domanski)
 Kollekte: Pro Juventute

10.30 Ehrendingen

Eucharistiefeier
 mit Pfarrer Gregor Domanski
Kollekte für Bolivienmission – P. Karl Stähli, Taiwan
 keine Jahrzeiten

10.30 Unterendingen

Eucharistiefeier (W. Gagesch)
 Gedächtnis für Hans und Hanny Müller-Styger, Annemarie Killer
 Kollekte: Schweiz. Kolpingwerk

12.00 Lengnau

Tauffeier

➔ Montag, 19. Juli

17.00 Ehrendingen

kein Rosenkranz

17.00 Lengnau, Kirche + Kapelle Freienwil

Rosenkranz

17.00 Unterendingen

Rosenkranz

➔ **Dienstag, 20. Juli**

09.00 Würenlingen

Eucharistiefeier (G. Domanski)

➔ **Donnerstag, 22. Juli**

09.00 Ehrendingen

Eucharistiefeier in der Agathakapelle mit Pfarrer Gregor Domanski

10.45 Ehrendingen

Wortgottesdienst mit Bernhard Hausherr

19.00 Lengnau

Beichtgelegenheit

19.30 Lengnau

Eucharistiefeier (Gregor Domanski)
Jahrzeit für Ludwig Lang-Fricker

19.30 Würenlingen

Rosenkranz in der Kirche

➔ **Samstag, 24. Juli**

18.00 Lengnau

Eucharistiefeier (Walter Gagesch)
Jahrzeit für Armin Köpfl-Schallberger
Kollekte: Glückskette für
«Coronavirus International»

18.00 Unterendingen, Kapelle Tegerfelden

Eucharistiefeier (G. Domanski)
Gedächtnis für Gottfried+Paula Mühlebach-Keller

➔ **Sonntag, 25. Juli**

09.00 Lengnau, Kapelle Freienwil

Eucharistiefeier (Gregor Domanski)
Gedächtnis für Kaspar Wyss-Mathis
Kollekte: Glückskette für
«Coronavirus International»

09.00 Würenlingen

Eucharistiefeier (W. Gagesch)
Jahrzeiten: Cäcilia Meier; Martha Schwarz
Kollekte: miva

10.30 Ehrendingen

Eucharistiefeier mit em. Pfarrer Walter Gagesch
Kollekte für Sehbehinderten-Schule Sonnenberg, Baar
keine Jahrzeiten

10.30 Unterendingen

Eucharistiefeier (G. Domanski)
Kollekte: Elisabethenwerk

➔ **Montag, 26. Juli**

17.00 Ehrendingen

kein Rosenkranz

17.00 Lengnau, Kirche + Kapelle Freienwil

Rosenkranz

17.00 Unterendingen

Rosenkranz

Unterendingen *St. Georg*



Pastoralraumpfarrer

Gregor Domanski | TEL 079 349 68 95

MAIL seelsorger@pfarrei-lengnau-freienwil.ch

Sekretariat

Valentina Werder

Alte Surbtalstrasse 26, 5305 Unterendingen
Montag bis Donnerstag 8.30 – 11.00 Uhr

TEL 056 242 11 30

NATEL FÜR TODESFÄLLE 079 691 97 25

MAIL sekretariat@pfarrei-unterendingen.ch

WEB www.pfarrei-unterendingen.ch



Ferien im Sekretariat

Das Sekretariat bleibt vom 14. bis 28. Juli 2021 infolge Ferien geschlossen. Bei dringenden Anliegen rufen Sie bitte das Pfarreisekretariat Lengnau 056 241 14 00 (079 630 85 47) oder Pfr. Gregor Domanski 079 349 68 95 an. Vielen Dank!

Firmung Unterendingen



16 Jugendliche konnten am 6. Juni das Sakrament der Firmung erhalten. Wir freuen uns mit ihnen und wünschen im Namen der ganzen Pfarrei Unterendingen alles Gute.

Kollekten Juni

Kerzen	246.70
Antonius	115.00

Besten Dank für Ihre Gaben.

Franziskanische Gassenarbeit	374.30
Flüchtlingshilfe Caritas	86.40
Diöz. Kirchenopfer	61.00
KRSD	307.00

Eucharistie



Im Brot, das heisst, in Jesus selbst erneuert Gott seinen Bund mit den Menschen. Die Eucharistie ist Garant seiner Fürsorge.

Ehrendingen *St. Blasius*



Diakon

Ottmar Strüber | TEL 078 745 55 05
MAIL seelsorger@pfarreihrendingen.ch

Sekretariat

Monika Suter, Dorfstrasse 23, 5420 Ehrendingen
Dienstag und Donnerstag
9.00 – 11.30 Uhr und 14.00 – 16.00 Uhr
TEL 056 222 49 85
MAIL sekretariat@pfarreihrendingen.ch
WEB www.pfarreihrendingen.ch



Ökum. Bibelabend

Herzlich willkommen sind alle, die Freude haben an der Bibellektüre, am Donnerstag, 29. Juli, um 20 Uhr in der ref. Kirche, mit Renate Bolliger König. Wir werden uns zum Galaterbrief 3,15–4,7, austauschen.

Geschichtenstube



Foto: Monika Suter, Pfarramt Ehrendingen

Spannende Geschichten aus der Bibel, an fünf lauschigen Sommerabenden, erleben und erfahren, und anschliessend noch gemütlich bei einem erfrischenden Sirup verweilen.

Vom Montag, 2. bis Freitag, 6. August, bietet die ökum. Geschichtenstube, neu in der alten Pfarrhausstube,

dazu Gelegenheit. Am Montagabend, von 17 bis ca. 19.30 Uhr, zeigen wir einen Film. Von Dienstag bis Freitag, 17 – 18 Uhr, gibt es Geschichtenabende. Nach der Freitagsgeschichte lassen wir die Woche gemütlich ausklingen, mit einer Teilete im Zentrums-Innenhof, ein Grill und Getränke sind vorhanden. Ende ca. 19.30 Uhr.

Das Angebot richtet sich an Familien mit Kindern im Vorschulalter bis etwa 3. Klasse. Aber es darf natürlich jeder teilnehmen, der die Bibel einmal anders erfahren möchte.

Danke für die Kollekten vom März bis Mai

07.3. Aufgaben des Bistums	100.90	11.4. Dargebotene Hand	243.75
12.3. Hospiz, Brugg	298.20	18.4. Redemptoristen Bolivien	156.30
14.3. ökum. Fastenopferprojekt	1'003.00	28.4. St. Josefsopfer	157.00
18.3. Alterzentrum RAS	254.60	02.5. AKF Muttertagsfond	135.80
20.3. Fastenopf. Schw. Katholiken	43.00	09.5. Kinderspital Kantha Bopha	358.60
20.3. Rosenverkauf	270.00	16.5. ARWO	180.00
28.3. Fastenopf. Schw. Katholiken	204.45	22.5. Franzisk. Gassenarbeit	179.45
02.4. Christen im Hl. Land	166.50	23.5. Priesterseminar St. Beat	146.80
04.4. ökum. Fastenopferprojekt	412.40	30.5. Mediensonntag	167.90

Antoniuskasse

Der Antoniuskasse wurden im März Fr. 123.95, im April Fr. 123.00, im Mai Fr. 69.25 gespendet. Mit diesen Gaben wird Menschen in Not unbürokratisch geholfen. Die Begünstigten danken herzlich für jede Hilfe.

19.30 Lengnau, Kapelle Husen

Annatag / Eucharistiefeier zum Patrozinium der Kapelle Husen, mit Gregor Domanski, musikalisch umrahmt von der MG Brass Band Lengnau
Gedächtnis für Leo und Anna Schmid-Vogt
Kollekte: Schweizer Berghilfe

➔ Dienstag, 27. Juli

09.00 Würenlingen

Eucharistiefeier (G. Domanski)

➔ Mittwoch, 28. Juli

08.00 Unterendingen, Kapelle Tegerfelden

Eucharistiefeier
(G. Domanski)
Gedächtnis für Josef und Hedwig Mühlebach-Hurter

09.00 Lengnau, Kapelle Freienwil

Eucharistiefeier (Gregor Domanski)

➔ Donnerstag, 29. Juli

10.45 Ehrendingen

Eucharistiefeier im Alterszentrum RAS, mit Pfarrer Gregor Domanski

19.30 Würenlingen

Rosenkranz in der Kirche

VERANSTALTUNGEN

➔ Donnerstag, 29. Juli

20.00 Ehrendingen, Ökum. Bibelabend

mit Renate Bolliger König,
Gallaterbrief 3,15 – 4,7

LEBENSEREIGNISSE



Unsere Taufen

Leonie Häfeli, Lengnau;
Wir wünschen der Tauffamilie alles Gute und Gottes reichen Segen!



Unsere Verstorbenen

Norbert Meier, Würenlingen
geboren 26.5.1960, † 14.6.2021
Gott möge unseren Verstorbenen in sein himmlisches Reich aufnehmen und den Angehörigen schenke er seinen Trost.

Lengnau-Freienwil *St. Martin*



Pfarreileitung

Gregor Domanski | Pfarrer

TEL 079 349 68 95

MAIL seeelsorger@pfarrei-lengnau-freienwil.ch

Sekretariat

Vroni Som-Kloter, Kirchweg 6, 5426 Lengnau

Mittwoch und Freitag 8.30–11.30 Uhr

TEL 056 241 14 00

MAIL sekretariat@pfarrei-lengnau-freienwil.ch

FAHRDIENST: 079 677 35 67 | Andrea Thörig

WEB www.pfarrei-lengnau-freienwil.ch



Annatag in Husen



Am Montag, 26. Juli 2021, am Tag von «Anna und Joachim», feiert die Kapelle Husen ihr Patrozinium. Um 19.30 Uhr beginnt draussen im Freien der Festgottesdienst mit Pfr. Gregor Domanski. Die musikalische Umrahmung übernimmt die MG Brass Band Lengnau.

Wir freuen uns, dass anschliessend wieder die gewohnte Festwirtschaft stattfinden kann. Herzlich willkommen in Husen!

Ein Gedicht und Geschenke zum Abschied



(fkr) Im Schulschlussgottesdienst ging nicht nur ein aussergewöhnliches Schuljahr, sondern auch die langjährige Chorleitungstätigkeit von Jacqueline Brunner zu Ende. Mit den neusten BAG-Lockerungen, die just an diesem Samstag in Kraft traten, war es möglich, dass die

Kirche am Samstagabend so gut gefüllt war, wie schon lange nicht mehr. Zum Ende des Schuljahres strömten besonders viele Kinder und ihre Familien in den Gottesdienst. Pfarrer Gregor Domanski sprach davon, dass es wichtig sei, Danke zu sagen: Danke für schöne Momente, kleine und grosse Erfolge, aber auch für Herausforderungen in einem wiederum speziellen Schuljahr.

Der grösste Dank des Abends galt aber Jacqueline Brunner. Die gebürtige Lengnauerin hat 16 Jahre die Singschar und 23 Jahre den Jugendchor geleitet. Zum Abschied wurde ihr Wirken mit verschiedenen Präsenten und einem für sie geschriebenen Gedicht verdankt.

Die beiden Katechetinnen Doris Mazidi und Felicitas Weymuth hatten eine Geschichte über zwei Mönche vorbereitet. Pfarrer Domanski nahm in seiner Predigt die Wichtigkeit von zwischenmenschlichen Wegen und von Spuren Gottes auf. Er zeigte besonders auch den Kindern auf, dass unsere schöne Welt keine Selbstverständlichkeit, sondern ein Wunder Gottes ist.

Würenlingen *St. Michael*



Diakon

Marcus Hüttner | TEL 056 281 18 24
MAIL seelsorger@pfarrei-wuerenlingen.ch

Sekretariat

Anita Spannagel, Kirchweg 10, 5303 Würenlingen
Montag, Dienstag und Freitag 8.30–11.00 Uhr
Montag 14.30–18.00 Uhr
TEL 056 281 11 28
MAIL sekretariat@pfarrei-wuerenlingen.ch
WEB www.pfarrei-wuerenlingen.ch



Gesucht Sakristan / Sakristanin

Infolge beruflicher Neuorientierung der Stelleninhaberin, suchen wir einen / eine

Teilzeit-Sakristan oder -Sakristanin.

Nähere Informationen erteilen Ihnen gerne: Marcus Hüttner, Pfarreiseelsorger (056 281 18 24) oder Erika Bächli, Hauptsakristanin (056 281 19 63).

Ihre Bewerbung richten Sie bitte bis 31. Juli 2021 an: Kath. Kirchgemeinde, Kirchweg 10, 5303 Würenlingen

Ihre Spenden im Juni

03. Margrit Fuchs Ruanda	338.75	20. Caritas Schweiz	319.35
06. Diözesane Verpflichtungen	103.95	26. Feriengestaltung für Kinder	187.50
12. Pater André, Kamerun	475.30	Antoniuskasse	92.45
13. ACAT Schweiz	137.25	Kerzenkasse	296.35

Herzlichen Dank für Ihre Spenden!

Mittsommer-Gebet

Guter Gott

In diesen Tagen geniessen wir das Licht. Die Natur steht am Höhepunkt ihrer Lebendigkeit.

Ich danke dir, Gott, für das lebensspendende Licht der Sonne, das tagtäglich auf unsere Erde und somit auch auf uns scheint. Ich danke dir für die Natur, die nicht nur Nahrung für unseren Körper, sondern auch für unsere Seele bringt. Denn Licht bedeutet Leben.

Ich danke dir für den Sommer, für sonnige Tage, laue Nächte und für die vielen Stunden, die wir zusammen mit lieben Menschen geniessen werden.

Wir sind umgeben von Licht und Helligkeit. Lass diese Helligkeit auch in mein Herz und fülle es bis zum Rand mit deinem göttlichen Licht, sodass sich keine Schatten mehr darin verstecken können. Danke! Amen.

Nach Gedanken von Tanja Törnroos

Ferien unseres Seelsorgers



Unser Seelsorger Marcus Hüttner ist vom Samstag, 17. Juli bis Montag, 2. August in den Ferien.

Bei einem Todesfall erreichen Sie das Sekretariat unter 079 827 66 93.